



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 10 maja 2023 r.

Poz. 3938

UCHWAŁA NR LII/620/23 RADY MIEJSKIEJ CIESZYNA

z dnia 27 kwietnia 2023 r.

**w sprawie zmiany uchwały nr XLIV/461/18 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 26 kwietnia 2018 r.
w sprawie ustalenia wysokości cen i opłat za usługi komunalne o charakterze użyteczności publicznej
oraz za korzystanie z obiektów i urządzeń użyteczności publicznej w obiektach sportowo-rekreacyjnych
funkcjonujących przy Urzędzie Miejskim w Cieszynie**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, art. 40 ust. 1 oraz art. 42 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2023 r. poz. 40 z późn. zm.) oraz art. 4 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 20 grudnia 1996 r. o gospodarce komunalnej (tekst jednolity: Dz. U. z 2021 r. poz. 679)

Rada Miejska Cieszyna uchwała, co następuje:

§ 1. Zmienić uchwałę nr XLIV/461/18 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 26 kwietnia 2018 r. w sprawie ustalenia wysokości cen i opłat za usługi komunalne o charakterze użyteczności publicznej oraz za korzystanie z obiektów i urządzeń użyteczności publicznej w obiektach sportowo-rekreacyjnych funkcjonujących przy Urzędzie Miejskim w Cieszynie w ten sposób, że:

- 1) § 1 otrzymuje brzmienie: „§ 1. Ustalić wysokość cen i opłat za usługi komunalne o charakterze użyteczności publicznej oraz za korzystanie z obiektów i urządzeń użyteczności publicznej w obiektach sportowo-rekreacyjnych funkcjonujących przy Urzędzie Miejskim w Cieszynie, jak w załącznikach od nr 1 do nr 3.”,
- 2) dotychczasowy załącznik nr 1 otrzymuje brzmienie określone w załączniku nr 1 do niniejszej uchwały,
- 3) dotychczasowy załącznik nr 2 otrzymuje brzmienie określone w załączniku nr 2 do niniejszej uchwały,
- 4) dotychczasowy załącznik nr 3 otrzymuje brzmienie określone w załączniku nr 3 do niniejszej uchwały,
- 5) dotychczasowy załącznik nr 4 ulega uchyleniu.

§ 2. Wykonanie uchwały powierzyć Burmistrzowi Miasta Cieszyna.

§ 3. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie z dniem 15 czerwca 2023 r.

Przewodniczący Rady Miejskiej Cieszyna

Remigiusz Jankowski

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr LII/620/23
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 27 kwietnia 2023 r.

WYSOKOŚĆ CEN I OPŁAT ZA KORZYSTANIE Z OBIEKTU
Hala Widowiskowo-Sportowa im. Cieszyńskich Olimpijczyków, ul. Sportowa 1

Poz.	Rodzaj opłaty	J.m.	Cena (zawiera podatek VAT)
Ślizgawka ogólnodostępna (w dni robocze) Rolkowisko (wszystkie dni tygodnia)			
1.	a) bilet jednorazowy normalny ¹	osoba/godz. ⁷	10,00 zł
	b) bilet jednorazowy ulgowy ^{1,2}	osoba/godz. ⁷	6,00 zł
	c) szkolne grupy z cieszyńskich szkół i przedszkoli (minimum 10 osób)	osoba/godz. ⁷	5,00 zł
Ślizgawka ogólnodostępna (soboty, niedziele, święta)			
2.	a) bilet jednorazowy normalny ¹	osoba/godz. ⁷	15,00 zł
	b) bilet jednorazowy ulgowy ^{1,2}	osoba/godz. ⁷	8,00 zł
Karnety na 10 godzinnych wejść na ślizgawkę ogólnodostępną, rolkowisko			
3.	a) karnet normalny ¹	szt. ⁸	80,00 zł
	b) karnet ulgowy ^{1,2}	szt. ⁸	50,00 zł
4.	Bilet wstępu na halę jednorazowy dla osoby niekorzystającej z płyty lodowiska, rolkowiska lub boisk	osoba/godz. ⁷	5,00 zł
Udostępnienie tafli lodowiska			
5.	a) udostępnienie całej tafli w godz. 8-20 ^{5,6}	godz. ⁹	450,00 zł
	b) udostępnienie całej tafli w godz. 20-6 ^{5,6}	godz. ⁹	375,00 zł
	c) udostępnienie całej tafli z szatnią dla klubów sportowych ^{3,5}	godz. ⁹	75,00 zł
	d) udostępnienie 1/2 tafli ^{5,6}	godz. ⁹	225,00 zł
	e) udostępnienie 1/2 tafli z szatnią dla klubów sportowych ^{3,5}	godz. ⁹	37,50 zł
Udostępnienie płyty rolkowiska (w tym boiska do koszykówki, siatkówki, piłki ręcznej, piłki nożnej halowej)			
6.	a) udostępnienie całej płyty ⁶	godz. ⁹	150,00 zł
	b) udostępnienie całej płyty z szatnią dla klubów sportowych ³	godz. ⁹	50,00 zł
	c) udostępnienie całej płyty dla grup z cieszyńskich szkół i przedszkoli	godz. ⁹	105,00 zł
	d) udostępnienie 1/2 płyty ⁶	godz. ⁹	75,00 zł
	e) udostępnienie 1/2 płyty z szatnią dla klubów sportowych ³	godz. ⁹	25,00 zł

	f) udostępnienie 1/2 płyty dla grup z cieszyńskich szkół i przedszkoli	godz. ⁹	52,50 zł
	Udostępnienie boiska do badmintonu		
7.	a) opłata jednorazowa normalna ¹	godz. ⁹	15,00 zł
	b) opłata jednorazowa ulgowa ^{1,2}	godz. ⁹	8,00 zł
	c) karnet na 10 godzinnych wejść normalny ¹	szt. ¹²	135,00 zł
	d) karnet na 10 godzinnych wejść ulgowy ^{1,2}	szt. ¹²	72,00 zł
	Udostępnienie sali konferencyjnej (nr 4, nr 21)		
8.	a) udostępnienie sali ⁶	godz. ⁹	75,00 zł
	b) udostępnienie sali dla klubów sportowych ³	godz. ⁹	12,50 zł
9.	Udostępnienie jednorazowo 1 szatni z prysznicami lub przebieralni	1 wejście	105,00 zł
	Udostępnienie hali wraz z zamrożoną płytą lodowiska, widownią i zapleczem		
10.	a) udostępnienie hali ^{5,6}	godz. ⁹	750,00 zł
	b) udostępnienie hali ⁵	dzień ¹⁰	7 500,00 zł
	c) udostępnienie hali dla klubów sportowych ^{4,5}	godz. ⁹	125,00 zł
	d) udostępnienie hali dla klubów sportowych ^{4,5}	dzień ¹⁰	1 250,00 zł
	e) udostępnienie hali na miejskie imprezy kulturalne organizowane przez Cieszyński Ośrodek Kultury	dzień ¹⁰	150,00 zł
	Udostępnienie hali wraz z widownią i zapleczem poza okresem mrożenia tafli lodowiska		
11.	a) udostępnienie hali ⁶	godz. ⁹	600,00 zł
	b) udostępnienie hali	dzień ¹⁰	6 000,00 zł
	c) udostępnienie hali dla klubów sportowych ⁴	godz. ⁹	62,50 zł
	d) udostępnienie hali dla klubów sportowych ⁴	dzień ¹⁰	625,00 zł
	e) udostępnienie hali na miejskie imprezy kulturalne organizowane przez Cieszyński Ośrodek Kultury	dzień ¹⁰	150,00 zł
	Udostępnienie powierzchni reklamowej		
12.	a) udostępnienie powierzchni reklamowej	m ² /dzień	3,00 zł
	b) udostępnienie powierzchni reklamowej dla klubów sportowych ³	m ² /dzień	1,25 zł
13.	Udostępnienie powierzchni pod niestałe punkty sprzedaży podczas imprez	dzień ¹¹	100,00 zł
	Wypożyczenie sprzętu		
14.	a) wypożyczenie 1 pary łyżew/rolek ¹	godz. ⁷	10,00 zł
	b) wypożyczenie kasku ¹	godz. ⁷	5,00 zł
	c) wypożyczenie sprzętu do nauki jazdy na łyżwach ¹	godz. ⁷	10,00 zł
	d) wypożyczenie kompletu raketek do badmintonu i lotki ¹	godz. ⁷	15,00 zł
15.	Ostrzenie łyżew	para	15,00 zł
	Opłaty porządkowe		
16.	a) opłata za zniszczenie/niezwrócenie łyżew lub rolek	para	300,00 zł
	b) opłata za zniszczenie/niezwrócenie kasku	szt.	100,00 zł
	c) opłata za zniszczenie/niezwrócenie raketek do badmintonu	para	50,00 zł
	d) opłata za zniszczenie/niezwrócenie karty do szafki	szt.	50,00 zł

e) opłata za zniszczenie/niezwrócenie sprzętu do nauki jazdy na łyżwach	szt.	500,00 zł
---	------	-----------

¹ Posiadacze Cieszyńskiej Karty Dużej Rodziny są uprawnieni do zniżki 50%.

² Do korzystania z biletów i karnetów ulgowych są uprawnieni, po okazaniu stosownego dokumentu:

- dzieci do 6 roku życia,
 - dzieci i młodzież uczący się,
 - studenci do 26 roku życia,
 - emeryci i renciści,
 - posiadacze Ogólnopolskiej Karty Seniora,
 - osoby z niepełnosprawnością
- oraz
- posiadacze tytułu Cieszyńskiego Olimpijczyka.

³ Cena dla klubów sportowych, stowarzyszeń i fundacji z siedzibą zarejestrowaną na terenie Gminy Cieszyn, realizujących zadania publiczne na podstawie umowy zawartej z Gminą Cieszyn na prowadzenie treningów własnych lub zajęć sportowo-rekreacyjnych w okresie obowiązywania umowy oraz w miesiącu następnym po tym okresie w przypadku złożenia wniosku o dotację na kolejny okres.

⁴ Cena dla klubów sportowych, stowarzyszeń i fundacji z siedzibą zarejestrowaną na terenie Gminy Cieszyn, realizujących zadania publiczne na podstawie umowy zawartej z Gminą Cieszyn na organizację zawodów i imprez sportowych w okresie obowiązywania umowy oraz w miesiącu następnym po tym okresie w przypadku złożenia wniosku o dotację na kolejny okres.

⁵ W przypadku udostępnienia zamrożonej tafli lodowiska lub hali z zamrożoną taflą lodowiska w okresie 1 maja-15 września do ceny dolicza się dodatek w wysokości 50% ceny podstawowej.

⁶ W przypadku zapłaty z góry za co najmniej 20 godz. udostępnienia przysługuje zniżka 10%.

⁷ Opłata dotyczy pierwszej godziny pobytu na lodowisku, powiększonej o 30 minut na przebranie. Przy dłuższym korzystaniu opłata jest liczona proporcjonalnie, a różnicę należy dopłacić przy wyjściu.

⁸ Karnet rozliczany jest za każdą rozpoczętą godzinę; do pierwszej godziny doliczane jest 30 na przebranie się.

⁹ Opłata dotyczy 1 godz. korzystania. W przypadku rezerwacji na inny okres opłatę nalicza się proporcjonalnie.

¹⁰ Opłata dotyczy 1 doby korzystania. Opłatę nalicza się za każdą rozpoczętą dobę.

¹¹ Opłata za każdy rozpoczęty dzień korzystania z powierzchni do 10 m². W przypadku większej powierzchni każde rozpoczęte 10 m² traktuje się jako kolejne stoisko.

¹² Karnet rozliczany jest za każdą rozpoczętą godzinę.

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr LII/620/23
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 27 kwietnia 2023 r.

WYSOKOŚĆ CEN I OPŁAT ZA KORZYSTANIE Z OBIEKTU
Korty tenisowe, ul. Sportowa 1

Poz.	Rodzaj opłaty	J.m.	Cena (zawiera podatek VAT)
Udostępnienie kortu w dni robocze			
1.	a) opłata normalna w godz. 9:00-14:00 ¹	godz. ⁴	24,00 zł
	b) opłata ulgowa w godz. 9:00-14:00 ^{1,2}	godz. ⁴	18,00 zł
	c) opłata normalna po godz. 14:00 ¹	godz. ⁴	30,00 zł
	d) opłata ulgowa po godz. 14:00 ^{1,2}	godz. ⁴	24,00 zł
Udostępnienie kortu w soboty, niedziele i święta			
2.	a) opłata normalna ¹	godz. ⁴	33,00 zł
	b) opłata ulgowa ^{1,2}	godz. ⁴	27,00 zł
Udostępnienie kortu – karnet 10 wejść (1-godzinnych)			
3.	a) opłata normalna ¹	szt. ⁵	240,00 zł
	b) opłata ulgowa ^{1,2}	szt. ⁵	180,00 zł
4.	Udostępnienie kortu dla klubów sportowych³	godz. ⁴	7,50 zł
5.	Udostępnienie powierzchni pod niestale punkty sprzedaży podczas imprez	dzień ⁶	75,00 zł
6.	Wypożyczenie kompletu rakiet do tenisa i piłek	godz. ⁴	15,00 zł

¹ Posiadacze Cieszyńskiej Karty Dużej Rodziny są uprawnieni do zniżki 50%.

² Do korzystania z biletów i karnetów ulgowych są uprawnieni, po okazaniu stosownego dokumentu:

- dzieci i młodzież uczący się,
 - studenci do 26 roku życia,
 - emeryci i renciści,
 - posiadacze Ogólnopolskiej Karty Seniora,
 - osoby z niepełnosprawnością
- oraz
- posiadacze tytułu Cieszyńskiego Olimpijczyka.

³ Cena dla klubów sportowych, stowarzyszeń i fundacji z siedzibą zarejestrowaną na terenie Gminy Cieszyn, realizujących zadania publiczne na podstawie umowy zawartej z Gminą Cieszyn na prowadzenie treningów własnych, zajęć sportowo-rekreacyjnych lub zawodów sportowych i imprez w okresie obowiązywania umowy oraz w miesiącu następnym po tym okresie w przypadku złożenia wniosku o dotację na kolejny okres.

⁴ Opłata dotyczy 1 godz. korzystania. W przypadku rezerwacji na inny okres opłatę nalicza się proporcjonalnie.

⁵Karnet rozliczany jest za każdą rozpoczętą godzinę.

⁶ Opłata za każdy rozpoczęty dzień korzystania z powierzchni do 10 m². W przypadku większej powierzchni każde rozpoczęte 10 m² traktuje się jako kolejne stoisko

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr LII/620/23
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 27 kwietnia 2023 r.

WYSOKOŚĆ CEN I OPŁAT ZA KORZYSTANIE Z OBIEKTU
Kąpielisko Miejskie, al. Łyska 23

Poz.	Rodzaj opłaty	J.m.	Cena (zawiera podatek VAT)
Wstęp całodzienny w dni robocze			
1.	a) bilet normalny ¹	osoba	12,00 zł
	b) bilet ulgowy ^{1,2}	osoba	8,00 zł
	c) szkolne grupy z cieszyńskich szkół wraz z opiekunem (minimum 10 osób)	osoba	6,00 zł
	d) grupy zorganizowane korzystające z obiektów noclegowych Szkolnego Schroniska Młodzieżowego	osoba	6,00 zł
	e) bilet ulgowy ekstra ^{1,3}	osoba	1,50 zł
Wstęp po godzinie 15.00 w dni robocze			
2.	a) bilet normalny ¹	osoba	9,00 zł
	b) bilet ulgowy ^{1,2}	osoba	6,00 zł
	c) bilet ulgowy ekstra ³	osoba	1,50 zł
Wstęp całodzienny w soboty, niedziele i święta			
3.	a) bilet normalny ¹	osoba	15,00 zł
	b) bilet ulgowy ^{1,2}	osoba	10,00 zł
	c) bilet ulgowy ekstra ³	osoba	1,50 zł
Karnet upoważniający do 5 wejść we wszystkie dni tygodnia			
4.	a) karnet normalny ¹	szt.	50,00 zł
	b) karnet ulgowy ^{1,2}	szt.	35,00 zł
5.	Udostępnienie powierzchni reklamowej	m ² /dzień	1,50 zł
6.	Udostępnienie powierzchni pod niestale punkty sprzedaży podczas imprez	dzień ⁵	75,00 zł
Udostępnienie boiska do siatkówki plażowej			
7.	a) udostępnienie boiska w celach rekreacyjnych dla osób korzystających z kąpieliska	godz. ⁶	w cenie biletu wstępu na kąpielisko
	b) udostępnienie boiska dla zorganizowanych grup po wcześniejszej rezerwacji ⁴	godz. ⁶	30,00 zł
	c) udostępnienie boiska w celu organizacji zawodów po wcześniejszej rezerwacji ⁴	godz. ⁶	50,00 zł

¹ Posiadacze Cieszyńskiej Karty Dużej Rodziny są uprawnieni do zniżki 50%.

² Do korzystania z biletów i karnetów ulgowych są uprawnieni, po okazaniu stosownego dokumentu:

- dzieci do 6 roku życia,
- dzieci i młodzież uczący się,
- studenci do 26 roku życia,
- emeryci i renciści,
- posiadacze Ogólnopolskiej Karty Seniora,
- osoby z niepełnosprawnością o lekkim lub umiarkowanym stopniu niepełnosprawności.

³ Do korzystania z biletów ulgowych ekstra są uprawnieni:

- dzieci do 3 roku życia,
- osoby z niepełnosprawnością o znacznym stopniu niepełnosprawności na podstawie stosownego dokumentu, wraz z 1 opiekunem,
- posiadacze tytułu Cieszyńskiego Olimpijczyka.

⁴ Korzystający z boiska w czasie funkcjonowania kąpieliska są zobowiązani do zakupu biletów wstępu zgodnie z obowiązującym cennikiem niezależnie od wniesienia opłaty za udostępnienie boiska.

⁵ Opłata za każdy rozpoczęty dzień korzystania z powierzchni do 10 m². W przypadku większej powierzchni każde rozpoczęte 10 m² traktuje się jako kolejne stoisko.

⁶ Opłata dotyczy 1 godz. korzystania z 1 boiska. W przypadku rezerwacji na inny okres opłatę nalicza się proporcjonalnie.